

CASE PREP CENTER ADAPTER - SINCLAIR INTERNATIONAL CASE PREP CENTER ADAPTER

We developed this handy steel adapter so you could use Sinclair Primer Pocket Uniformers in your Lyman, Hornady, or RCBS powered case prep center. Process cases more quickly and with less effort by harnessing the best primer pocket tool on the market with the available power source. Precision machined from durable, high-grade 303 stainless steel, so it will give you many years of service.



Attributes

- Name: SINCLAIR INTERNATIONAL CASE PREP CENTER ADAPTER
- Manufacturer: SINCLAIR INTERNATIONAL
- Product no.: 749013497
- Mfr. No.: NONE
- Delivery weight: 0.02kg

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitsanleitung für den CASE PREP CENTER ADAPTER](#)
- [English: Safety Instruction Guide for CASE PREP CENTER ADAPTER](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el ADAPTADOR DEL CENTRO DE PREPARACIÓN DE CARTUCHOS](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour l'ADAPTATEUR DU CENTRE DE PRÉPARATION DE CARTOUCHES](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per l'ADATTATORE DEL CENTRO DI PREPARAZIONE DEI CASI](#)
- [Norsk: Sikkerhetsinstruksjonsguide for CASE PREP CENTER ADAPTER](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla ADAPTERA DO CENTRUM PRZYGOTOWANIA ŁUSEK](#)
- [Suomi: Turvaohjeet CASE PREP CENTER ADAPTERILLE](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktionsguide för CASE PREP CENTER ADAPTER](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro ADAPTÉR NA PŘÍPRAVU NÁBOJNIC](#)

Sicherheitsanleitung für den CASE PREP CENTER ADAPTER

Einleitung

Danke, dass du dich für den CASE PREP CENTER ADAPTER von Sinclair International entschieden hast. Dieses Produkt wurde entwickelt, um deinen Prozess der Hülsenbearbeitung zu verbessern, indem es die Verwendung von Sinclair Primer Pocket Uniformers mit verschiedenen betriebenen Case Prep Centers ermöglicht. Bitte lese diese Sicherheitsanleitung sorgfältig durch, um eine sichere und effektive Nutzung des Produkts zu gewährleisten.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass das Produkt gemäß den Anweisungen des Herstellers verwendet wird.
- Überprüfe regelmäßig den Adapter auf Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung, bevor du ihn verwendest.
- Halte den Adapter außerhalb der Reichweite von Kindern und unbefugten Benutzern.
- Verwende den Adapter nur für den vorgesehenen Zweck, wie in diesem Leitfaden beschrieben.
- Bei Fehlfunktionen oder Beschädigungen stelle die Nutzung sofort ein und suche Hilfe.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Trage immer geeignete persönliche Schutzausrüstung (PSA), wie Schutzbrille und Handschuhe, wenn du den Adapter verwendest.
- Stelle sicher, dass das betriebene Case Prep Center ausgeschaltet und vom Stromnetz getrennt ist, wenn du den Adapter installierst oder entfernst.
- Überschreite nicht die empfohlenen Geschwindigkeits oder Leistungswerte deines Case Prep Centers bei der Verwendung des Adapters.
- Vermeide direkten Kontakt mit beweglichen Teilen während des Betriebs, um Verletzungen zu vermeiden.
- Verwende den Adapter nicht, wenn er beschädigt ist oder Teile fehlen.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

Installation

1. **Arbeitsbereich vorbereiten:** Stelle sicher, dass dein Arbeitsbereich sauber und frei von Hindernissen ist.
2. **Gerät ausschalten:** Stelle sicher, dass das betriebene Case Prep Center ausgeschaltet und vom Stromnetz getrennt ist.
3. **Adapter anbringen:**
 - Richte den Adapter mit dem vorgesehenen Bereich deines Case Prep Centers aus.
 - Befestige den Adapter sicher gemäß den Anweisungen des Herstellers.
4. **Stabilität überprüfen:** Stelle sicher, dass der Adapter fest angebracht ist und nicht wackelt oder sich bewegt.

Nutzung

1. **Gerät einschalten:** Schließe das betriebene Case Prep Center an und schalte es ein.
2. **Einstellungen auswählen:** Stelle die Geschwindigkeits und Leistungseinstellungen entsprechend deinen Bedürfnissen und den Empfehlungen des Herstellers ein.
3. **Hülsen einsetzen:** Setze die Hülsen vorsichtig in den Adapter ein und achte darauf, dass sie richtig ausgerichtet sind.
4. **Betrieb überwachen:** Achte während des Betriebs auf die Vorgänge und vermeide Ablenkungen.

5. **Gerät ausschalten:** Schalte nach der Verwendung des Adapters das betriebene Case Prep Center aus und ziehe den Stecker.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge den Adapter verantwortungsbewusst gemäß den lokalen Vorschriften.
- Wenn der Adapter irreparabel beschädigt ist, ziehe in Betracht, die Materialien, wo möglich, zu recyceln.
- Entsorge den Adapter nicht im regulären Haushaltsmüll.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Bedenken zur Verwendung des CASE PREP CENTER ADAPTERs wende dich bitte an die Kontaktdaten des Herstellers, die auf der Produktverpackung oder der offiziellen Website verfügbar sind.

Danke, dass du diese Sicherheitsanweisungen befolgst. Deine Sicherheit und Zufriedenheit sind unsere obersten Prioritäten.

Safety Instruction Guide for CASE PREP CENTER ADAPTER

Introduction

Thank you for choosing the CASE PREP CENTER ADAPTER from Sinclair International. This product is designed to enhance your case preparation process by allowing the use of Sinclair Primer Pocket Uniformers with various powered case prep centers. Please read this safety instruction guide carefully to ensure safe and effective use of the product.

General Safety Guidelines

- Ensure that the product is used in accordance with the manufacturer's instructions.
- Regularly inspect the adapter for any signs of wear or damage before use.
- Keep the adapter out of reach of children and unauthorized users.
- Use the adapter only for its intended purpose, as described in this guide.
- In case of any malfunction or damage, discontinue use immediately and seek assistance.

Specific Safety Precautions for Use

- Always wear appropriate personal protective equipment (PPE), such as safety glasses and gloves, when using the adapter.
- Ensure that the powered case prep center is turned off and unplugged when installing or removing the adapter.
- Do not exceed the recommended speed or power settings of your case prep center when using the adapter.
- Avoid direct contact with moving parts during operation to prevent injury.
- Do not use the adapter if it is damaged or if any part is missing.

Instructions for Installation and Usage

Installation

1. **Prepare the Workspace:** Ensure that your workspace is clean and free of any obstructions.
2. **Turn Off Equipment:** Make sure the powered case prep center is turned off and unplugged.
3. **Attach the Adapter:**
 - Align the adapter with the designated area on your case prep center.
 - Securely fasten the adapter according to the manufacturer's instructions.
4. **Check Stability:** Ensure that the adapter is firmly attached and does not wobble or move.

Usage

1. **Power On:** Plug in the powered case prep center and turn it on.
2. **Select Settings:** Adjust the speed and power settings according to your needs and the manufacturer's recommendations.
3. **Insert Cases:** Carefully insert the cases into the adapter, ensuring they are properly aligned.
4. **Monitor Operation:** Keep an eye on the operation and avoid any distractions while in use.
5. **Turn Off Equipment:** Once you have finished using the adapter, turn off the powered case prep center and unplug it.

Disposal Instructions

- Dispose of the adapter responsibly in accordance with local regulations.

- If the adapter is damaged beyond repair, consider recycling the materials where applicable.
- Do not discard the adapter in regular household waste.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the use of the CASE PREP CENTER ADAPTER, please refer to the manufacturer's contact information available on the product packaging or the official website.

Thank you for following these safety instructions. Your safety and satisfaction are our top priorities.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el ADAPTADOR DEL CENTRO DE PREPARACIÓN DE CARTUCHOS

Introducción

Gracias por elegir el ADAPTADOR DEL CENTRO DE PREPARACIÓN DE CARTUCHOS de Sinclair International. Este producto está diseñado para mejorar tu proceso de preparación de cartuchos al permitir el uso de los uniformadores de bolsillo de percusión de Sinclair con varios centros de preparación de cartuchos alimentados. Por favor, lee cuidadosamente esta guía de instrucciones de seguridad para asegurar un uso seguro y efectivo del producto.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el producto se use de acuerdo con las instrucciones del fabricante.
- Inspecciona regularmente el adaptador en busca de signos de desgaste o daño antes de usarlo.
- Mantén el adaptador fuera del alcance de niños y usuarios no autorizados.
- Utiliza el adaptador solo para su propósito previsto, como se describe en esta guía.
- En caso de mal funcionamiento o daño, interrumpe el uso inmediatamente y busca asistencia.

Precauciones Específicas de Seguridad para el Uso

- Siempre usa el equipo de protección personal (EPP) adecuado, como gafas de seguridad y guantes, al usar el adaptador.
- Asegúrate de que el centro de preparación de cartuchos alimentado esté apagado y desconectado al instalar o quitar el adaptador.
- No excedas las configuraciones de velocidad o potencia recomendadas de tu centro de preparación de cartuchos al usar el adaptador.
- Evita el contacto directo con partes móviles durante la operación para prevenir lesiones.
- No uses el adaptador si está dañado o si falta alguna parte.

Instrucciones para la Instalación y Uso

Instalación

1. **Prepara el Espacio de Trabajo:** Asegúrate de que tu espacio de trabajo esté limpio y libre de obstrucciones.
2. **Apaga el Equipo:** Asegúrate de que el centro de preparación de cartuchos alimentado esté apagado y desconectado.
3. **Adjunta el Adaptador:**
 - Alinea el adaptador con el área designada en tu centro de preparación de cartuchos.
 - Asegura el adaptador de acuerdo con las instrucciones del fabricante.
4. **Verifica la Estabilidad:** Asegúrate de que el adaptador esté firmemente adjunto y no se tambalee ni se mueva.

Uso

1. **Enciende el Equipo:** Conéctate al centro de preparación de cartuchos alimentado y enciéndelo.
2. **Selecciona Configuraciones:** Ajusta la velocidad y la potencia de acuerdo con tus necesidades y las recomendaciones del fabricante.
3. **Inserta los Cartuchos:** Inserta cuidadosamente los cartuchos en el adaptador, asegurándote de que estén correctamente alineados.
4. **Monitorea la Operación:** Mantén la atención en la operación y evita distracciones mientras esté en uso.

5. **Apaga el Equipo:** Una vez que hayas terminado de usar el adaptador, apaga el centro de preparación de cartuchos alimentado y desconéctalo.

Instrucciones de Eliminación

- Desecha el adaptador de manera responsable de acuerdo con las regulaciones locales.
- Si el adaptador está dañado más allá de la reparación, considera reciclar los materiales donde sea aplicable.
- No deseches el adaptador en la basura doméstica regular.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier pregunta o inquietud sobre el uso del ADAPTADOR DEL CENTRO DE PREPARACIÓN DE CARTUCHOS, consulta la información de contacto del fabricante disponible en el empaque del producto o en el sitio web oficial.

Gracias por seguir estas instrucciones de seguridad. Tu seguridad y satisfacción son nuestras principales prioridades.

Guide de Sécurité pour l'ADAPTATEUR DU CENTRE DE PRÉPARATION DE CARTOUCHES

Introduction

Merci d'avoir choisi l'ADAPTATEUR DU CENTRE DE PRÉPARATION DE CARTOUCHES de Sinclair International. Ce produit est conçu pour améliorer ton processus de préparation de cartouches en te permettant d'utiliser les uniformisateurs de poches de amorces Sinclair avec divers centres de préparation de cartouches alimentés. Veuillez lire attentivement ce guide de sécurité pour garantir une utilisation sûre et efficace du produit.

Directives Générales de Sécurité

- Assure-toi que le produit est utilisé conformément aux instructions du fabricant.
- Inspecte régulièrement l'adaptateur pour détecter tout signe d'usure ou de dommage avant utilisation.
- Garde l'adaptateur hors de portée des enfants et des utilisateurs non autorisés.
- Utilise l'adaptateur uniquement à des fins prévues, comme décrit dans ce guide.
- En cas de dysfonctionnement ou de dommage, cesse immédiatement l'utilisation et demande de l'aide.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Porte toujours un équipement de protection individuelle approprié (EPI), comme des lunettes de sécurité et des gants, lors de l'utilisation de l'adaptateur.
- Assure-toi que le centre de préparation de cartouches est éteint et débranché lors de l'installation ou du retrait de l'adaptateur.
- Ne dépasse pas les réglages de vitesse ou de puissance recommandés de ton centre de préparation de cartouches lors de l'utilisation de l'adaptateur.
- Évite tout contact direct avec les pièces mobiles pendant l'opération pour prévenir les blessures.
- Ne pas utiliser l'adaptateur s'il est endommagé ou si une pièce est manquante.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

Installation

1. **Préparer l'Espace de Travail** : Assure-toi que ton espace de travail est propre et exempt d'obstacles.
2. **Éteindre l'Équipement** : Vérifie que le centre de préparation de cartouches est éteint et débranché.
3. **Fixer l'Adaptateur** :
 - Aligne l'adaptateur avec la zone désignée sur ton centre de préparation de cartouches.
 - Fixe l'adaptateur de manière sécurisée selon les instructions du fabricant.
4. **Vérifier la Stabilité** : Assure-toi que l'adaptateur est solidement attaché et ne bouge pas.

Utilisation

1. **Allumer** : Branche le centre de préparation de cartouches et allume-le.
2. **Sélectionner les Réglages** : Ajuste la vitesse et les réglages de puissance selon tes besoins et les recommandations du fabricant.
3. **Insérer les Étuis** : Insère soigneusement les étuis dans l'adaptateur, en veillant à ce qu'ils soient correctement alignés.
4. **Surveiller l'Opération** : Reste attentif à l'opération et évite toute distraction pendant l'utilisation.
5. **Éteindre l'Équipement** : Une fois que tu as terminé d'utiliser l'adaptateur, éteins le centre de préparation de cartouches et débranche-le.

Instructions d'Élimination

- Élimine l'adaptateur de manière responsable conformément aux réglementations locales.
- Si l'adaptateur est endommagé au-delà de toute réparation, envisage de recycler les matériaux lorsque cela est applicable.
- Ne jette pas l'adaptateur avec les déchets ménagers ordinaires.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant l'utilisation de l'ADAPTATEUR DU CENTRE DE PRÉPARATION DE CARTOUCHES, veuillez vous référer aux informations de contact du fabricant disponibles sur l'emballage du produit ou sur le site web officiel.

Merci de suivre ces instructions de sécurité. Ta sécurité et ta satisfaction sont nos priorités.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per L'ADATTATORE DEL CENTRO DI PREPARAZIONE DEI CASI

Introduzione

Grazie per aver scelto l'ADATTATORE DEL CENTRO DI PREPARAZIONE DEI CASI di Sinclair International. Questo prodotto è progettato per migliorare il tuo processo di preparazione dei casi consentendo l'uso dei Sinclair Primer Pocket Uniformers con vari centri di preparazione casi alimentati. Ti invitiamo a leggere attentamente questa guida alle istruzioni di sicurezza per garantire un uso sicuro ed efficace del prodotto.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati che il prodotto venga utilizzato in conformità con le istruzioni del produttore.
- Ispeziona regolarmente l'adattatore per eventuali segni di usura o danni prima dell'uso.
- Tieni l'adattatore fuori dalla portata di bambini e utenti non autorizzati.
- Utilizza l'adattatore solo per lo scopo previsto, come descritto in questa guida.
- In caso di malfunzionamento o danno, interrompi immediatamente l'uso e cerca assistenza.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Indossa sempre l'equipaggiamento di protezione personale (PPE) appropriato, come occhiali di sicurezza e guanti, quando utilizzi l'adattatore.
- Assicurati che il centro di preparazione dei casi alimentato sia spento e scollegato quando installi o rimuovi l'adattatore.
- Non superare le impostazioni di velocità o potenza raccomandate del tuo centro di preparazione dei casi quando utilizzi l'adattatore.
- Evita il contatto diretto con le parti in movimento durante il funzionamento per prevenire infortuni.
- Non utilizzare l'adattatore se è danneggiato o se manca qualche parte.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

Installazione

1. **Prepara l'Area di Lavoro:** Assicurati che il tuo spazio di lavoro sia pulito e privo di ostacoli.
2. **Spegni l'Attrezzatura:** Assicurati che il centro di preparazione dei casi alimentato sia spento e scollegato.
3. **Attacca l'Adattatore:**
 - Allinea l'adattatore con l'area designata sul tuo centro di preparazione dei casi.
 - Fissa saldamente l'adattatore secondo le istruzioni del produttore.
4. **Controlla la Stabilità:** Assicurati che l'adattatore sia saldamente attaccato e non oscilli o si muova.

Uso

1. **Accendi:** Collega il centro di preparazione dei casi alimentato e accendilo.
2. **Seleziona le Impostazioni:** Regola le impostazioni di velocità e potenza secondo le tue esigenze e le raccomandazioni del produttore.
3. **Inserisci i Casi:** Inserisci con attenzione i casi nell'adattatore, assicurandoti che siano allineati correttamente.
4. **Monitora il Funzionamento:** Tieni d'occhio il funzionamento e evita qualsiasi distrazione mentre sei in uso.
5. **Spegni l'Attrezzatura:** Una volta terminato di utilizzare l'adattatore, spegni il centro di preparazione dei casi alimentato e scollegalo.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci l'adattatore in modo responsabile in conformità con le normative locali.
- Se l'adattatore è danneggiato oltre la riparazione, considera il riciclaggio dei materiali dove applicabile.
- Non gettare l'adattatore nei rifiuti domestici normali.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per eventuali domande o preoccupazioni riguardanti l'uso dell'ADATTATORE DEL CENTRO DI PREPARAZIONE DEI CASI, ti invitiamo a fare riferimento alle informazioni di contatto del produttore disponibili sulla confezione del prodotto o sul sito web ufficiale.

Ti ringraziamo per aver seguito queste istruzioni di sicurezza. La tua sicurezza e soddisfazione sono le nostre massime priorità.

Sikkerhetsinstruksjonsguide for CASE PREP CENTER ADAPTER

Introduksjon

Takk for at du valgte CASE PREP CENTER ADAPTER fra Sinclair International. Dette produktet er designet for å forbedre din hylsepreparering ved å tillate bruk av Sinclair Primer Pocket Uniformers med ulike drevne case prepsentre. Vennligst les denne sikkerhetsinstruksjonsguiden nøye for å sikre trygg og effektiv bruk av produktet.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet brukes i samsvar med produsentens instruksjoner.
- Inspiser regelmessig adapteren for tegn på slitasje eller skade før bruk.
- Hold adapteren utenfor rekkevidde for barn og uautoriserte brukere.
- Bruk adapteren kun til sitt tiltenkte formål, som beskrevet i denne guiden.
- Ved eventuell feil eller skade, stopp bruken umiddelbart og søk hjelp.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Bruk alltid passende personlig verneutstyr (PPE), som vernebriller og hansker, når du bruker adapteren.
- Sørg for at det drevne case prepsenteret er slått av og koblet fra strømmen når du installerer eller fjerner adapteren.
- Ikke overskrid de anbefalte hastighets eller effektinnstillingene på ditt case prepsenter når du bruker adapteren.
- Unngå direkte kontakt med bevegelige deler under drift for å forhindre skade.
- Bruk ikke adapteren hvis den er skadet eller hvis noen deler mangler.

Instruksjoner for installasjon og bruk

Installasjon

1. **Forbered arbeidsområdet:** Sørg for at arbeidsområdet ditt er rent og fritt for hindringer.
2. **Slå av utstyret:** Sørg for at det drevne case prepsenteret er slått av og koblet fra strømmen.
3. **Fest adapteren:**
 - Juster adapteren med det angitte området på ditt case prepsenter.
 - Fest adapteren sikkert i henhold til produsentens instruksjoner.
4. **Sjekk stabilitet:** Sørg for at adapteren er solid festet og ikke vakler eller beveger seg.

Bruk

1. **Slå på:** Koble til det drevne case prepsenteret og slå det på.
2. **Velg innstillinger:** Juster hastighets og effektinnstillingene i henhold til dine behov og produsentens anbefalinger.
3. **Sett inn hylser:** Sett forsiktig inn hylsene i adapteren, og sørg for at de er riktig justert.
4. **Overvåk drift:** Hold øye med driften og unngå distraksjoner mens du bruker den.
5. **Slå av utstyret:** Når du er ferdig med å bruke adapteren, slå av det drevne case prepsenteret og koble det fra strømmen.

Avfallsinstruksjoner

- Avfall adapteren på en ansvarlig måte i samsvar med lokale forskrifter.
- Hvis adapteren er skadet utover reparasjon, vurder å resirkulere materialene der det er aktuelt.

- Ikke kast adapteren i vanlig husholdningsavfall.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For spørsmål eller bekymringer angående bruk av CASE PREP CENTER ADAPTER, vennligst se produsentens kontaktinformasjon tilgjengelig på produktpakningen eller den offisielle nettsiden.

Takk for at du følger disse sikkerhetsinstruksjonene. Din sikkerhet og tilfredshet er våre høyeste prioriteringer.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla ADAPTERA DO CENTRUM PRZYGOTOWANIA ŁUSEK

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór ADAPTERA DO CENTRUM PRZYGOTOWANIA ŁUSEK od Sinclair International. Produkt ten został zaprojektowany w celu usprawnienia procesu przygotowania łusek, umożliwiając korzystanie z narzędzi do wyrównywania kieszeni na spłonki Sinclair z różnymi zasilanymi centrami przygotowania łusek. Prosimy o uważne przeczytanie tej instrukcji bezpieczeństwa, aby zapewnić bezpieczne i skuteczne użytkowanie produktu.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Upewnij się, że produkt jest używany zgodnie z instrukcjami producenta.
- Regularnie sprawdzaj adapter pod kątem oznak zużycia lub uszkodzenia przed użyciem.
- Trzymaj adapter z dala od dzieci i osób nieuprawnionych.
- Używaj adaptera tylko do zamierzonego celu, opisanego w tej instrukcji.
- W przypadku jakiegokolwiek awarii lub uszkodzenia, natychmiast zaprzestań używania i skonsultuj się z pomocą.

Specyficzne Środki Ostrożności przy Użytkowaniu

- Zawsze noś odpowiednie środki ochrony osobistej (PPE), takie jak okulary ochronne i rękawice, podczas korzystania z adaptera.
- Upewnij się, że zasilane centrum przygotowania łusek jest wyłączone i odłączone od zasilania podczas instalacji lub demontażu adaptera.
- Nie przekraczaj zalecanych ustawień prędkości lub mocy swojego centrum przygotowania łusek podczas korzystania z adaptera.
- Unikaj bezpośredniego kontaktu z ruchomymi częściami podczas pracy, aby zapobiec urazom.
- Nie używaj adaptera, jeśli jest uszkodzony lub jeśli jakakolwiek część jest brakująca.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

Instalacja

1. **Przygotuj Miejsce Pracy:** Upewnij się, że twoje miejsce pracy jest czyste i wolne od przeszkód.
2. **Wyłącz Sprzęt:** Upewnij się, że zasilane centrum przygotowania łusek jest wyłączone i odłączone od zasilania.
3. **Przymocuj Adapter:**
 - Wyrównaj adapter z wyznaczoną przestrzenią na swoim centrum przygotowania łusek.
 - Bezpiecznie przymocuj adapter zgodnie z instrukcjami producenta.
4. **Sprawdź Stabilność:** Upewnij się, że adapter jest mocno przymocowany i nie chwieje się ani nie porusza.

Użytkowanie

1. **Włącz Zasilanie:** Podłącz zasilane centrum przygotowania łusek i włącz je.
2. **Wybierz Ustawienia:** Dostosuj ustawienia prędkości i mocy zgodnie z potrzebami i zaleceniami producenta.
3. **Włóż Łuski:** Ostrożnie włóż łuski do adaptera, upewniając się, że są prawidłowo wyrównane.
4. **Monitoruj Operację:** Obserwuj działanie i unikaj jakichkolwiek rozprożeń podczas użytkowania.
5. **Wyłącz Sprzęt:** Po zakończeniu korzystania z adaptera, wyłącz zasilane centrum przygotowania łusek i odłącz je od zasilania.

Instrukcje Utylizacji

- Odpowiedzialnie pozbądź się adaptera zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Jeśli adapter jest uszkodzony beyond repair, rozważ recykling materiałów tam, gdzie to możliwe.
- Nie wyrzucaj adaptera do zwykłych odpadów domowych.

Informacje Kontaktowe dla Dalszego Wsparcia

W przypadku jakichkolwiek pytań lub wątpliwości dotyczących użytkowania ADAPTERA DO CENTRUM PRZYGOTOWANIA ŁUSEK, prosimy o zapoznanie się z informacjami kontaktowymi producenta dostępnymi na opakowaniu produktu lub na oficjalnej stronie internetowej.

Dziękujemy za przestrzeganie tych instrukcji bezpieczeństwa. Twoje bezpieczeństwo i satysfakcja są dla nas najważniejsze.

Turvaohjeet CASE PREP CENTER ADAPTERILLE

Johdanto

Kiitos, että valitsit CASE PREP CENTER ADAPTERIN Sinclair Internationalilta. Tämä tuote on suunniteltu parantamaan hylsyjen käsittelyprosessia mahdollistamalla Sinclair Primer Pocket Uniformerien käytön eri virtalähteellä varustetuissa case prep keskuksissa. Lue tämä turvaohje huolellisesti varmistaaksesi tuotteen turvallisen ja tehokkaan käytön.

Yleiset Turvaohjeet

- Varmista, että tuotetta käytetään valmistajan ohjeiden mukaisesti.
- Tarkista adapteri säännöllisesti kulumisen tai vaurioiden varalta ennen käyttöä.
- Pidä adapteri lasten ja valtuuttamattomien käyttäjien ulottumattomissa.
- Käytä adapteria vain sen tarkoitetussa tarkoituksessa, kuten tässä ohjeessa on kuvattu.
- Jos tuote ei toimi oikein tai on vaurioitunut, lopeta käyttö heti ja hae apua.

Erityiset Turvatoimenpiteet Käytössä

- Käytä aina sopivia henkilökohtaisia suojaimia (PPE), kuten suojalaseja ja hanskoja, adapteria käyttäessäsi.
- Varmista, että virtalähteellä varustettu case prep keskus on sammutettu ja irrotettu ennen adapterin asentamista tai poistamista.
- Älä ylitä suositeltuja nopeus tai tehoasetuksia case prep keskuksessa adapteria käytettäessä.
- Vältä suoraa kontaktia liikkuviin osiin käytön aikana vammojen estämiseksi.
- Älä käytä adapteria, jos se on vaurioitunut tai jos jokin osa puuttuu.

Asennus ja Käyttöohjeet

Asennus

1. **Valmistele Työskentelyalue:** Varmista, että työskentelyalueesi on puhdas ja esteetön.
2. **Sammuta Laitteet:** Varmista, että virtalähteellä varustettu case prep keskus on sammutettu ja irrotettu.
3. **Liitä Adapteri:**
 - Kohdista adapteri case prep keskuksen tarkoitetulle alueelle.
 - Varmista adapteri tiukasti valmistajan ohjeiden mukaan.
4. **Tarkista Vakautta:** Varmista, että adapteri on tukevasti kiinnitetty eikä se heilu tai liiku.

Käyttö

1. **Käynnistä:** Liitä virtalähteellä varustettu case prep keskus ja käynnistä se.
2. **Valitse Asetukset:** Säädä nopeus ja tehoasetuksia tarpeidesi ja valmistajan suositusten mukaan.
3. **Aseta Hylsy:** Aseta hylsy huolellisesti adapteriin varmistaen, että ne ovat oikein kohdistettuja.
4. **Seuraa Käyttöä:** Pidä silmällä toimintaa ja vältä häiriöitä käytön aikana.
5. **Sammuta Laitteet:** Kun olet käyttänyt adapteria, sammuta virtalähteellä varustettu case prep keskus ja irrota se.

Hävitysohjeet

- Hävitä adapteri vastuullisesti paikallisten sääntöjen mukaisesti.
- Jos adapteri on vaurioitunut korjaamattomaksi, harkitse materiaalien kierrättämistä, jos se on mahdollista.
- Älä hävitä adapteria tavallisessa kotitalousjätteen mukana.

Lisätietoja

Mikäli sinulla on kysymyksiä tai huolenaiheita CASE PREP CENTER ADAPTERIN käytön suhteen, viittaa valmistajan yhteystietoihin, jotka ovat saatavilla tuotepakkauksessa tai virallisilla verkkosivuilla.

Kiitos, että noudatat näitä turvaohjeita. Turvallisuutesi ja tyytyväisyytesi ovat meille ensisijaisia.

Säkerhetsinstruktionsguide för CASE PREP CENTER ADAPTER

Introduktion

Tack för att du valt CASE PREP CENTER ADAPTER från Sinclair International. Denna produkt är utformad för att förbättra din hylsförberedelseprocess genom att möjliggöra användning av Sinclair Primer Pocket Uniformers med olika drivna case prep centers. Vänligen läs denna säkerhetsinstruktionsguide noggrant för att säkerställa säker och effektiv användning av produkten.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Se till att produkten används i enlighet med tillverkarens instruktioner.
- Inspektera regelbundet adaptern för tecken på slitage eller skador innan användning.
- Håll adaptern utom räckhåll för barn och obehöriga användare.
- Använd adaptern endast för sitt avsedda syfte, som beskrivs i denna guide.
- Vid eventuell funktionsstörning eller skada, avbryt omedelbart användningen och sök hjälp.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid lämplig personlig skyddsutrustning (PPE), såsom skyddsglasögon och handskar, när du använder adaptern.
- Se till att det drivna case prep centret är avstängt och urkopplat när du installerar eller tar bort adaptern.
- Överskrid inte de rekommenderade hastighets eller effektinställningarna för ditt case prep center när du använder adaptern.
- Undvik direkt kontakt med rörliga delar under drift för att förhindra skador.
- Använd inte adaptern om den är skadad eller om någon del saknas.

Instruktioner för installation och användning

Installation

1. **Förbered arbetsytan:** Se till att din arbetsyta är ren och fri från hinder.
2. **Stäng av utrustningen:** Se till att det drivna case prep centret är avstängt och urkopplat.
3. **Fäst adaptern:**
 - Justera adaptern med det angivna området på ditt case prep center.
 - Fäst adaptern ordentligt enligt tillverkarens instruktioner.
4. **Kontrollera stabilitet:** Se till att adaptern är ordentligt fäst och inte vickar eller rör sig.

Användning

1. **Slå på:** Koppla in det drivna case prep centret och slå på det.
2. **Välj inställningar:** Justera hastighets och effektinställningarna enligt dina behov och tillverkarens rekommendationer.
3. **Sätt in hylsor:** Sätt försiktigt in hylsorna i adaptern och se till att de är korrekt justerade.
4. **Övervaka driften:** Håll ett öga på driften och undvik distraktioner under användning.
5. **Stäng av utrustningen:** När du är klar med att använda adaptern, stäng av det drivna case prep centret och koppla ur det.

Avfallsanvisningar

- Kasta adaptern ansvarsfullt i enlighet med lokala föreskrifter.
- Om adaptern är skadad bortom reparation, överväg att återvinna materialen där det är tillämpligt.

- Kasta inte adaptern i vanligt hushållsavfall.

Kontaktinformation för ytterligare stöd

För eventuella frågor eller bekymmer angående användningen av CASE PREP CENTER ADAPTER, vänligen hänvisa till tillverkarens kontaktinformation som finns på produktförpackningen eller den officiella webbplatsen.

Tack för att du följer dessa säkerhetsinstruktioner. Din säkerhet och tillfredsställelse är våra högsta prioriteringar.

Bezpečnostní pokyny pro ADAPTÉR NA PŘÍPRAVU NÁBOJNIC

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali ADAPTÉR NA PŘÍPRAVU NÁBOJNIC od společnosti Sinclair International. Tento produkt je navržen tak, aby zlepšil váš proces přípravy nábojnic tím, že umožňuje použití Sinclair Primer Pocket Uniformers s různými poháněnými centry na přípravu nábojnic. Před použitím si prosím pečlivě přečtěte tyto bezpečnostní pokyny, abyste zajistili bezpečné a efektivní použití produktu.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby byl produkt používán v souladu s pokyny výrobce.
- Pravidelně kontrolujte adaptér na jakékoli známky opotřebení nebo poškození před použitím.
- Uchovávejte adaptér mimo dosah dětí a neoprávněných uživatelů.
- Používejte adaptér pouze k zamýšlenému účelu, jak je popsáno v této příručce.
- V případě jakéhokoli poruchy nebo poškození okamžitě přestaňte používat a vyhledejte pomoc.

Specifická bezpečnostní opatření pro použití

- Vždy používejte vhodné osobní ochranné vybavení (OOP), jako jsou ochranné brýle a rukavice, při používání adaptéru.
- Ujistěte se, že je poháněné centrum na přípravu nábojnic vypnuté a odpojené od elektrické sítě, když instalujete nebo odstraňujete adaptér.
- Nepřekračujte doporučené rychlostní nebo výkonové nastavení vašeho centra na přípravu nábojnic při používání adaptéru.
- Vyhněte se přímému kontaktu s pohyblivými částmi během provozu, abyste předešli zranění.
- Nepoužívejte adaptér, pokud je poškozen nebo pokud nějaká část chybí.

Pokyny pro instalaci a použití

Instalace

1. **Připravte pracovní prostor:** Ujistěte se, že váš pracovní prostor je čistý a bez překážek.
2. **Vypněte zařízení:** Ujistěte se, že je poháněné centrum na přípravu nábojnic vypnuté a odpojené.
3. **Přípevněte adaptér:**
 - Zarovnejte adaptér s určenou oblastí na vašem centru na přípravu nábojnic.
 - Bezpečně připevněte adaptér podle pokynů výrobce.
4. **Zkontrolujte stabilitu:** Ujistěte se, že je adaptér pevně připevněn a nehýbe se.

Použití

1. **Zapněte:** Zapněte poháněné centrum na přípravu nábojnic.
2. **Vyberte nastavení:** Upravte rychlost a výkon podle vašich potřeb a doporučení výrobce.
3. **Vložte nábojnici:** Opatrně vložte nábojnici do adaptéru, ujistěte se, že jsou správně zarovnané.
4. **Sledujte provoz:** Sledujte provoz a vyhněte se jakýmkoli rozptýlením během používání.
5. **Vypněte zařízení:** Jakmile dokončíte používání adaptéru, vypněte poháněné centrum na přípravu nábojnic a odpojte ho.

Pokyny pro likvidaci

- Likvidujte adaptér odpovědně v souladu s místními předpisy.
- Pokud je adaptér poškozen tak, že je neopravitelný, zvažte recyklaci materiálů, kde je to možné.

- Nepatříte adaptér do běžného domácího odpadu.

Kontaktní informace pro další podporu

Pokud máte jakékoli dotazy nebo obavy ohledně používání ADAPTÉRU NA PŘÍPRAVU NÁBOJNIC, prosím, odkazujte na kontaktní informace výrobce dostupné na obalu produktu nebo na oficiálních webových stránkách.

Děkujeme, že dodržíte tyto bezpečnostní pokyny. Vaše bezpečnost a spokojenost jsou našimi hlavními prioritami.